

**Tabulka 3. Technický účet pojišťoven k neživotnímu pojištění (v mil. Kč)**  
**Table 3. Technical account of insurance companies - Non-life insurance business (CZK mil.)**

Ukazatel <i>Indicator</i>	č.f. <i>nr.</i>	Za rok 2015 <i>Year 2015</i>	Za rok 2016 <i>Year 2016</i>	Za rok 2017 <i>Year 2017</i>
<b>Zasloužené pojistné, očištěné od zajištění [ř.02-03-04+05]</b> <b><i>Earned premiums, net of reinsurance [I.02-03-04+05]</i></b>	01	<b>67 723</b>	<b>71 706</b>	<b>75 496</b>
Předepsané hrubé pojistné <i>Gross premiums written</i>	02	100 265	100 197	106 662
z toho: pojistné postoupené zajišťovatelům <i>Outward reinsurance premiums</i>	03	30 997	30 042	31 987
Změna stavu rezervy na nezasloužené pojistné <i>Change in the provision for unearned premiums</i>	04	1 946	-1 523	-447
z toho: podíl zajišťovatelů <i>Reinsurers' share</i>	05	401	28	374
<b>Převedené výnosy z investic z netechnického účtu</b> <b><i>Allocated investment return transferred from the non-technical account</i></b>	06	<b>2 846</b>	<b>2 399</b>	<b>1 565</b>
<b>Ostatní technické výnosy, očištěné od zajištění</b> <b><i>Other technical income, net of reinsurance</i></b>	07	<b>5 419</b>	<b>5 878</b>	<b>5 359</b>
<b>Náklady na pojistná plnění, očištěné od zajištění [ř.09-10+11-12]</b> <b><i>Claims incurred, net of reinsurance [I.09-10+11-12]</i></b>	08	<b>44 439</b>	<b>44 049</b>	<b>49 020</b>
Náklady na pojistná plnění, hrubá výše <i>Claims paid, gross amount</i>	09	53 407	58 119	59 798
z toho: podíl zajišťovatelů <i>Reinsurers' share</i>	10	13 384	14 774	14 378
Změna stavu rezervy na pojistná plnění <i>Change in the provision for outstanding claims</i>	11	6 902	654	4 751
z toho: podíl zajišťovatelů <i>Reinsurers' share</i>	12	2 486	-51	1 151
<b>Změna stavu ostatních rezerv, očištěná od zajištění</b> <b><i>Change in other technical provisions, net of reinsurance</i></b>	13	<b>337</b>	<b>529</b>	<b>434</b>
<b>Bonusy a slevy, očištěné od zajištění</b> <b><i>Bonuses and rebates, net of reinsurance</i></b>	14	<b>1 286</b>	<b>1 465</b>	<b>1 540</b>
<b>Čistá výše provozních nákladů [ř.16+17+18-19]</b> <b><i>Net operating expenses [I.16+17+18-19]</i></b>	15	<b>21 382</b>	<b>22 636</b>	<b>22 802</b>
Pořizovací náklady na pojistné smlouvy <i>Acquisition costs</i>	16	17 896	20 522	20 608
Změna stavu časově rozlišených pořizovacích nákladů (+/-) <i>Change in deferred acquisition costs</i>	17	-411	-508	-251
Správní režie <i>Administrative expenses</i>	18	10 431	9 115	9 420
Provize od zajišťovatelů a podíly na ziscích <i>Reinsurance commissions and profit participation</i>	19	6 534	6 492	6 975
<b>Ostatní technické náklady, očištěné od zajištění</b> <b><i>Other technical charges, net of reinsurance</i></b>	20	<b>8 641</b>	<b>8 572</b>	<b>8 558</b>
<b>Změna stavu vyrovnávací rezervy</b> <b><i>Change in the equalization provision</i></b>	21	<b>511</b>	<b>126</b>	<b>3</b>
<b>Výsledek Tech. účtu k neživotnímu pojištění [ř.01+06+07-08+13-14-15-20+21]</b> <b><i>Balance on the technical account for non-life insurance business [I.01+06+07-08+13-14-15-20+21]</i></b>	22	<b>1 087</b>	<b>3 915</b>	<b>937</b>